# PictureMate<sub>II</sub> 100

# Start Here • Para empezar • Introdução • Установка •



2. Applying the Label • Aplicación de la etiqueta • Aplicar a Etiqueta • Наклеивание этикетки •



## 3. Turning on the Printer • Encendido de la impresora • Ligar a Impressora • Включение принтера •



Printing Photos from a Memory Card • Impresión de fotos desde una tarjeta de memoria • Imprimir Fotografias a partir de um 4.Installing the Photo Cartridge • Instalación del cartucho fotográfico • Instalar o tinteiro fotográfico • Установка фотокартриджа •



#### Note: Nota: Nota: Примечание:

- □ If you cannot close the cartridge compartment cover, slide the lever to the **Release** position to eject the photo cartridge, then reinstall it.• Si no consigue cerrar la tapa del compartimento del cartucho, coloque la palanca en la posición **Release** para expulsar el cartucho fotográfico y, a continuación, vuelva a instalarlo.• Se não conseguir fechar a tampa do compartimento do tinteiro, desloque a alavanca para a posição **Release** para ejectar o tinteiro fotográfico, em seguida, volte a instalá-lo.• Если вы не можете закрыть крышку отсека для картриджа, передвиньте рычаг в положение **Release**, чтобы вынуть фотокартридж, и затем переустановите фотокартридж.•
- The photo cartridge first installed in your printer will be partially used to charge the print head. Subsequent photo cartridges will last for their full rated life. Parte del cartucho fotográfico que se instala por primera vez en la impresora se utilizará para cargar el cabezal de impresión. Los cartuchos posteriores durarán toda su vida útil. O primeiro tinteiro fotográfico instalado na impressora será utilizado parcialmente para carregar a cabeça de impressão. Os tinteiros fotográficos seguintes terão a durabilidade máxima prevista. Фотокартридж, впервые установленный в принтер, частично расходуется на прокачку системы подачи чернил. Следующие картриджи отработают весь положенный срок службы.



### For Computer Users • Para usuarios de ordenadores • Para Utilizadores de Computador • Для пользователей ПК •

Cartão de Memória • Печать фотографий с карты памяти • 1. Inserting a Memory Card • Introducción de una tarjeta de memoria • Inserir um Cartão de Memória • Установка карты памяти •





Installing the software • Instalación del software • Instalar o software • Установка ПО •





Printing with a computer Impresión con un ordenador Imprimir a partir de um computador Печать с помощью компьютера•







User's Guide• Manual de usuario• Guia do Utilizador• Руководство пользователя•